

PEMPAL Treasury Community of Practice Workshop
Семинар Казначейского Сообщества программы PEMPAL

Dushanbe , Tajikistan, October 11-13th , 2010

AGENDA / ПРОГРАММА

October 11th , 1-st day / 11-е октября, 1-й день

Location / Место проведения - Asia Grand Hotel, Convention Hall / Asia Grand Hotel, Зал конференций

12:30 Registration and distribution of materials / Регистрация участников и получение материалов

13:00 **Lunch / Обед**

Location / Место проведения – Asia Grand Hotel restaurant / Ресторан Asia Grand Hotel

14:30 Welcome, introduction to the logistics and the agenda /

Приветствия, введение в программу и организационные моменты

- ✓ Mr. Shavkat Sohibov, Deputy Minister of Finance of the Republic of Tajikistan/Г-н ,
Вице- Министр Финансов Республики Таджикистан
- ✓ TCOP Leadership Group / Лидерская группа Казначейского сообщества
- ✓ Secretariat/ Секретариат

15:00 Introduction of participants around the tables / Представление участников за столами

15:15 **Hosting country presentation. Tajikistan/Презентация принимающей страны. Республика Таджикистан**

17:00 Questions and answers / Вопросы и ответы

18:30 Welcome reception / Приветственный прием

Location / Место проведения - Asia Grand Hotel restaurant / Ресторан Asia Grand Hotel

October 12th, 2-d day / 12-октября, 2-й день

Location / Место проведения - Grand Asia Hotel, Convention Hall / Grand Asia Hotel, Зал конференций

09:00 Recap of the previous day / Резюме предыдущего дня

09:15 **BUDGET CLASSIFICATION / БЮДЖЕТНАЯ КЛАССИФИКАЦИЯ**

- ✓ **Mr. John Zohrab, Regional Fiscal Advisor, IMF/Г-н Джон Зохраб, Региональный Советник по бюджетным вопросам, МВФ**

09:45 Questions and answers / Вопросы и ответы

10:00 Presentation of the member survey results on Budget Classification & Chart of Accounts / Презентация результатов тематического опроса участников в области Бюджетной классификации и Плана Счетов

- ✓ **Ms. Elena Nikulina, Senior Public Sector Specialist, World Bank/ Г-жа Елена Никулина, Старший Специалист по Государственному Управлению, Всемирный Банк**

10:30 Questions and answers / Вопросы и ответы

10:45 **Country Case 1. Kyrgyzstan / Пример страны 1. Кыргызстан**

11:15 Group picture/Совместная фотография

11:30 Coffee break/ Кофе пауза

12:00 **Country Case 2. Moldova / Пример страны 2, Молдова**

12:30 Questions and answers / Вопросы и ответы

13:00 Lunch / Обед

Location / Место проведения – Asia Grand Hotel Restaurant / Ресторан Asia Grand Hotel

14:30 **Country Case 3. Ukraine** / Пример страны 3. Украина

15:00 **Country Case 4 Russian Federation** / Пример страны 4, Российская Федерация

15:30 **Country Case 5 Kazakhstan** / Пример страны 5, Казахстан

16:00 Coffee break/ Кофе пауза

16:30 Questions and answers / Вопросы и ответы

18:30 **Dinner** / **Ужин**

Location / Место проведения – Restorant Привал охотника / Ресторан Привал охотника

October 13th, 3-d day / 13-е октября, 3-й день

Location / Место проведения - Grand Asia Hotel, Conference Room / Grand Asia Hotel, Зал конференций

09:00 Recap of previous the day/ Резюме предыдущего дня

09:15 Linking Budget Classification and Chart of Accounts/*Связь между Бюджетной Классификацией и Планом Счетов*

✓ **Mr. Michael Parry, Public Finance Expert/ Г-н Майкл Перри, Эксперт в области Публичных финансов**

09:45 Small group discussions / Дискуссии в малых группах

11:15 Coffee break/ Кофе пауза

11:30 Small group discussions / [Дискуссии в малых группах](#)

13.00 **Lunch / Обед**

Location / [Место проведения](#) – Grand Asia Hotel Restaurant / [Ресторан Grand Asia Hotel Ресторан](#)

14.30 **Panel discussions with the experts. Questions and answers/ [Общая дискуссии с участием экспертов. Вопросы и ответы.](#)**

16:00 Closing session. Conclusions/ [Заключительное заседание. Выводы](#)

Optional

Bilateral meetings on request (optional) / [Двухсторонние встречи по договоренности](#)

18:00 Dinner / [Ужин](#)

Location / [Место проведения](#) – Asia Grand Hotel Restaurant / [Ресторан Asia Grand Hotel](#)

October 14th / 14-е октября

Departure / Вылет делегаций